XIAOMI Robot Vacuum H40 User Manual • 01
Manual de usuario de Xiaomi Robot Vacuum H40 • 11
Manuel d'utilisation de Xiaomi Robot Vacuum H40 • 21
Manuale utente Xiaomi Robot Vacuum H40 • 31
Руководство пользователя робота-пылесоса Xiaomi Robot Vacuum H40 • 41
Instrukcja obsługi odkurzacza automatycznego Xiaomi H40 • 52
Xiaomi Roboterstaubsauger H40 Bedienungsanleitung • 62
Xiaomi Robotstofzuiger H40 Gebruikershandleiding • 72
Xiaomi Temizlik Robotu H40 Kullanım Kılavuzu • 82
Xiaomi من H40 دليل مستخدم المكنسة الكهربائية الروبوت • 92
Xiaomi H40 מדריך למשתמש בשואב אבק רובוטי • 102
Manual do utilizador do Aspirador robô Xiaomi H40 • 112
Посібник користувача робота-пилососа Xiaomi Robot Vacuum H40 • 122
Uživatelská příručka pro robotický vysavač Xiaomi H40 • 132
Ρομποτική σκούπα Xiaomi H40 Εγχειρίδιο χρήστη • 142
Aspirator robot Xiaomi H40 - Manual de utilizare • 152
Xiaomi-robotdammsugare H40 Användarmanual • 162
คู่มือการใช้งานหุ่นยนต์ดูดฝุ่น Xiaomi H40 • 172
Panduan Pengguna Xiaomi Robot Vacuum H40 • 182
Xiaomi H40 робот шаңсорғышының пайдаланушы нұсқаулығы • 192
Používateľská príručka pre robotický vysávač Xiaomi H40 • 203

Инструкция по безопасности

Перед использованием внимательно прочтите это руководство. Сохраните его — оно может понадобиться вам в дальнейшем.

Ограничения на эксплуатацию

- Этот продукт предназначен исключительно для уборки полов в жилых помещениях. Не используйте его на открытом воздухе, на других поверхностях, а также в коммерческих или промышленных помещениях.
- Этим устройством могут пользоваться дети в возрасте от 8 лет, а также лица с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или недостаточным опытом и знаниями, если они находятся под присмотром или прошли инструктаж по безопасному использованию устройством и понимают связанные с ним опасности. Дети не должны играть с устройством. Не разрешайте детям чистить устройство и выполнять другие мероприятия по уходу за ним без присмотра взрослых.
- Этот прибор не должны использовать лица (взрослые или дети) с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями и лица, не обладающие соответствующим опытом и знаниями, если они не находятся под присмотром или руководством человека, ответственного за их безопасность.
- Дети должны находиться под присмотром, чтобы убедиться в том, что они не играют с прибором.
- Чтобы не допустить потенциально опасных ситуаций, не подходите к роботу-пылесосу, когда он работает, и не подпускайте домашних животных и людей к нему.
- Не ставьте на движущийся или неподвижный робот-пылесос детей, животных или какие-либо предметы.
- Если шнур питания поврежден, его замену во избежание опасных ситуаций должен выполнять производитель, сервисный центр или квалифицированный специалист.
- Производить замену батарей в данном приборе должны только специалисты.
- Устройство должно использоваться только с блоком питания, поставляемым в комплекте.
- Не используйте робот-пылесос на приподнятых над землей поверхностях, например, на мансардах, открытых балконах или верхней части мебели, если они не защищены ограждениями.
- Не устанавливайте, не заряжайте и не используйте робот-пылесос на улице, в ванных комнатах и рядом с бассейном.
- Не используйте робот-пылесос при температуре окружающей среды выше 40 °C или ниже 0 °C.
- Не переворачивайте робот-пылесос вверх дном на длительное время.
- Не используйте защитную крышку с лазерным датчиком, верхнюю крышку или бампер в качестве ручки для переноски робота-пылесоса.
- Прежде чем использовать робот-пылесос, уберите с пола все провода, чтобы он не тянул их за собой во время уборки.
- Уберите с пола хрупкие и незакрепленные предметы, например, вазы или пластиковые пакеты, чтобы робот-пылесос не столкнулся с ними и не повредил их.
- Не используйте робот-пылесос для уборки легковоспламеняющихся веществ.
- Не собирайте роботом-пылесосом твердые и острые предметы.
- Перед очисткой и обслуживанием выключите робот-пылесос и станцию для автоматического сбора мусора, а затем отсоедините их от адаптера питания.
- Не вытирайте робот-пылесос и станцию для автоматического сбора мусора влажной тканью, а также избегайте попадания на них жидкости. После ежедневной очистки компонентов водой сначала тщательно высушите их и только потом устанавливайте в изделие.
- Пылесос следует транспортировать в выключенном состоянии и в оригинальной упаковке.
- Используйте это устройство только в соответствии с руководством пользователя. Пользователи несут ответственность за любые убытки или ущерб, возникшие в результате неправильного использования данного продукта.

Аккумулятор и зарядка

- ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Не используйте сторонние аккумуляторы и станции для автоматического сбора мусора.
- Этот робот-пылесос можно использовать только со станцией для автоматического сбора мусора модели OV51JCZ.
- Не разбирайте, не ремонтируйте и не модифицируйте аккумулятор или станцию для автоматического сбора мусора самостоятельно.
- Не устанавливайте станцию для автоматического сбора мусора рядом с источником тепла.
- Не касайтесь зарядных контактов станции для автоматического сбора мусора влажными руками и не используйте влажную ткань, чтобы вытереть или очистить их.
- Отнесите извлеченный аккумулятор в специализированный пункт переработки для его правильной утилизации.
- Если робот-пылесос не будет использоваться в течение длительного времени, полностью зарядите его, выключите и храните в сухом прохладном месте. Заряжайте робот-пылесос не реже одного раза каждые 3 месяца, чтобы избежать глубокого разряда аккумулятора.
- Для переключения зарядной автоматической станции для сбора мусора с 50 Гц на 60 Гц никаких действий не требуется. Изделие автоматически адаптируется к частоте.
- Не заряжайте аккумулятор, который не предназначен для этого.

Правила техники безопасности при использовании лазера

- Лазерный датчик в данном изделии соответствует стандарту IEC 60825-1: 2014 и стандарту EN 60825-1:2014/A11:2021 для лазерных изделий класса 1. Избегайте прямого попадания лазерного луча в глаза во время использования изделия.
- ЛАЗЕРНОЕ ИЗДЕЛИЕ КЛАССА 1
- БЫТОВОЕ ЛАЗЕРНОЕ ИЗДЕЛИЕ
- EN 50689:2021

Информация об утилизации

Литий-ионный аккумулятор содержит вещества, представляющие опасность для окружающей среды. Перед утилизацией робота-пылесоса извлеките аккумулятор и утилизируйте его или сдайте на переработку в соответствии с местными законами и правилами страны или региона эксплуатации.

- Прежде чем утилизировать аккумулятор, извлеките его из устройства.
- Перед извлечением аккумулятора устройство следует отключить от сети питания.
- Аккумулятор должен быть утилизирован безопасным способом.

Предостережения:

- Перед извлечением аккумулятора рекомендуем разрядить его и убедиться, что устройство отключено от источника питания.
- Извлекайте весь аккумуляторный отсек сразу.
- Не повредите корпус аккумулятора, чтобы не допустить короткого замыкания или утечки опасных веществ.
- Отнесите извлеченный аккумулятор в специализированный пункт переработки для его правильной утилизации.
- Запрещено оставлять аккумулятор в местах с высокой температурой окружающей среды, так как это может привести к его взрыву.
- При утечке веществ из аккумулятора избегайте контакта с вытекшей жидкостью. В случае попадания жидкости в глаза обильно промойте их водой и немедленно обратитесь за медицинской помощью.

Порядок извлечения аккумулятора:

Следующие инструкции предназначены только для утилизации робота-пылесоса, а не для регулярного применения:

1. Убедитесь, что робот-пылесос не возвращается на автоматическую станцию для сбора мусора для зарядки и работает до разрядки аккумулятора.
2. Выключите робот-пылесос, с помощью соответствующего инструмента выкрутите винты из крышки аккумуляторного отсека в нижней части, а затем снимите крышку.
3. Сожмите зажимы, чтобы вытащить разъемы аккумуляторного отсека, а затем достаньте его.

Транспортировка

- Пылесос следует транспортировать в выключенном состоянии в оригинальной упаковке.
- Импортер продает этот продукт; информацию об импортере см. на упаковке.
- Дата изготовления: см. на упаковке
- Сделано в Китае
- Рекомендуемая температура хранения: от 0 °C до 40 °C.
- Это изделие работает при относительной влажности от 0 % до 75 %.
- Срок службы: 2 года.
- Правила и условия реализации: без ограничений.
- Следуйте инструкциям на упаковке при транспортировке или перемещении продукта.


Эксплуатация только в помещениях


Перед использованием изделия прочтите инструкции

Информация о соответствии требованиям

Декларация о соответствии нормативным требованиям ЕС

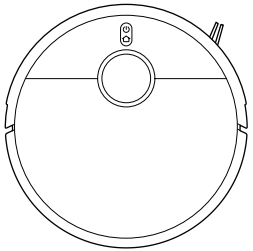
Настоящим компания Xiaomi Communications Co. заявляет, что тип радиооборудования OV51 соответствует требованиям Директивы 2014/53/EU. Полный текст декларации о соответствии нормативным требованиям ЕС доступен по следующему адресу: https://www.mi.com/global/service/support/declaration.html
Подробное электронное руководство см. по адресу www.mi.com/global/support/user-guide



Информация об утилизации и переработке отходов электрического и электронного оборудования

Все изделия, обозначенные символом раздельного сбора отработанного электрического и электронного оборудования (WEEE, директива 2012/19/EU), следует утилизировать отдельно от несортируемых бытовых отходов. С целью охраны здоровья и защиты окружающей среды такое оборудование необходимо сдавать на переработку в специальные пункты приема электрического и электронного оборудования, определенные правительством или местными органами власти. Правильная утилизация и переработка помогут предотвратить возможные негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека. Чтобы узнать, где находятся такие пункты сбора и как они работают, обратитесь в компанию, занимающуюся установкой оборудования, или в местные органы власти.

Описание изделия

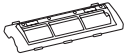


Робот-пылесос

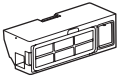
Предварительно установленные принадлежности



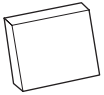
Щетка



Крышка щетки

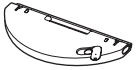


Контейнер для пыли



Одноразовый мешок

Другие принадлежности



Губка и блок резервуара для воды (с установленной губкой)



Боковая щетка



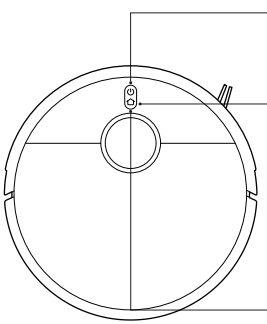
Кабель питания



Станция для автоматического сбора мусора

Примечание. Иллюстрации изделия, комплектующих и пользовательского интерфейса в руководстве пользователя представлены исключительно в ознакомительных целях.
Фактические характеристики прибора и его функции могут отличаться в связи с улучшениями продукта.

Робот-пылесос



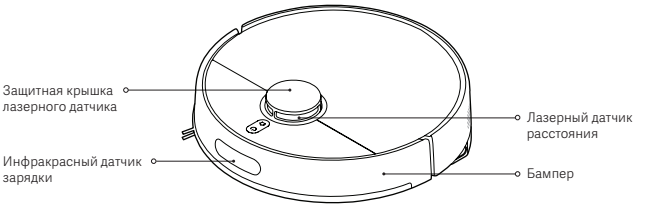
- Нажмите и удерживайте в течение 3 секунд, чтобы включить или выключить устройство
- Нажмите, чтобы начать или приостановить уборку, когда робот-пылесос включен

- Нажмите, чтобы приостановить
- Нажмите, чтобы начать стыковку с док-станцией во время приостановки работы
- Нажмите, чтобы остановить стыковку во время возвращения устройства на автоматическую станцию для сбора мусора
- Нажмите и удерживайте в течение 3 секунд, чтобы включить или отключить функцию блокировки от детей

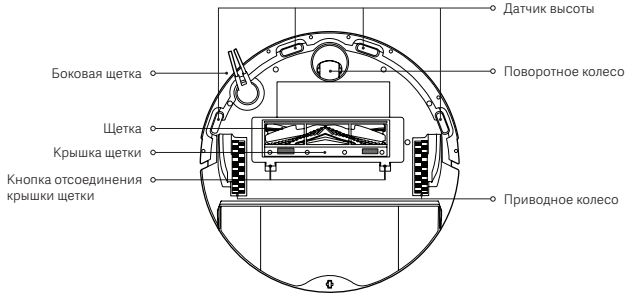
Примечание.
Нажмите любую кнопку на роботе-пылесосе, чтобы остановить его во время работы или возвращения на автоматическую станцию для сбора мусора.

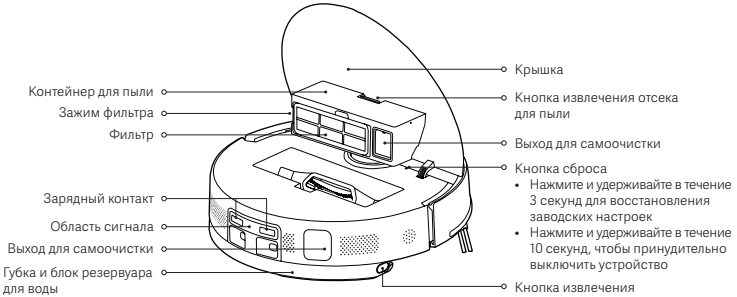
Индикатор

- Белый: работа в нормальном режиме
- Медленно мигает белым: заряжается (средний/высокий уровень заряда аккумулятора)
- Мигает белым: определение местоположения/возвращение на автоматическую станцию для сбора мусора
- Оранжевый: отключено от сети Wi-Fi
- Мигает оранжевым: работает (низкий уровень заряда аккумулятора)/ожидается подключение/ошибка робота-пылесоса
- Медленно мигает оранжевым: заряжается (низкий уровень заряда аккумулятора)
- Мигает синим: подключение к сети Wi-Fi/обновление системы
- Синий: подключено к сети Wi-Fi
- Выкл.: отключено/спящий режим

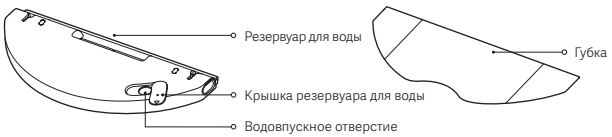


Описание изделия



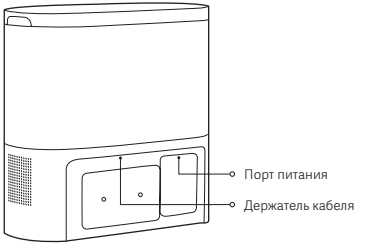


Губка и блок резервуара для воды



Станция для автоматического сбора мусора

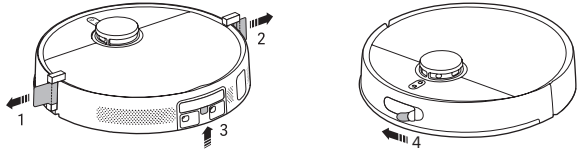




Перед использованием

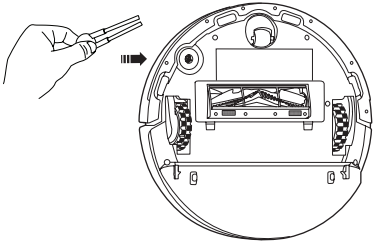
Снятие резиновых заглушек и защитных пленок

Перед использованием робота-пылесоса снимите резиновые заглушки 1 и 2 с обеих сторон, а также защитные пленки 3 и 4.



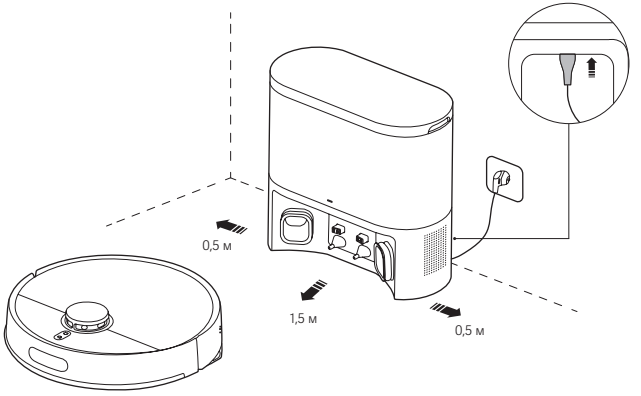
Установка боковой щетки

Установите боковую щетку на зажим в нижней части робота-пылесоса.



Зарядка робота-пылесоса

- Поставьте станцию для автоматического сбора мусора рядом с розеткой в месте с хорошим сигналом Wi-Fi. Затем подключите ее к источнику питания.
- Разместите робот-пылесос на станции для автоматического сбора мусора и убедитесь, что их зарядные контакты совпадают. Робот-пылесос автоматически включится для зарядки. Во время этого процесса его нельзя выключить.



Предостережения:

- Не подвергайте автоматическую станцию для сбора мусора воздействию прямого солнечного света.
- Не используйте станцию для автоматического сбора мусора на ковре.
- Не располагайте никакие объекты на расстоянии до 0,5 м по бокам от автоматической станции для сбора мусора и на расстоянии до 1,5 м перед ней.
- Убедитесь, что автоматическая станция для сбора мусора размещена задней стороной к стене.
- Для обеспечения оптимальной работы аккумулятора полностью зарядите его перед первым использованием.

Как использовать

Подключение к приложению Xiaomi Home

Продукт работает с приложением Xiaomi Home. Управляйте своим устройством в этом приложении Xiaomi Home.
Отсканируйте QR-код, чтобы скачать и установить приложение.
Вы будете перенаправлены на страницу настройки подключения, если приложение уже установлено. Или выполните поиск по запросу «Xiaomi Home» в магазине приложений, чтобы скачать и установить приложение.
Откройте приложение Xiaomi Home, нажмите «+» в правом верхнем углу и следуйте инструкциям по добавлению устройства.

A1B5134E

Примечания.
- Поддерживаются только сети Wi-Fi с частотой 2,4 ГГц.
- Версия приложения могла обновиться. Следуйте инструкциям для текущей версии приложения.
- После подключения робота-пылесоса к приложению Xiaomi Home он успешно подключается к сети. Чтобы отключить его от сети, вы можете сбросить настройки Wi-Fi.

Сброс настроек сети Wi-Fi

Убедитесь, что робот-пылесос включен, затем одновременно нажмите и удерживайте кнопки ⌂ и ⏻ в течение 7 секунд. Когда вы услышите голосовое сообщение, значит робот-пылесос ожидает подключения к сети, а настройки Wi-Fi сброшены.

Восстановление заводских настроек

Нажмите и удерживайте кнопку сброса в течение 3 секунд. После этого робот-пылесос будет перезапущен, а заводские настройки восстановлены.

Быстрое создание карты

- Когда робот-пылесос подключится к сети в первый раз, следуйте инструкциям в приложении, чтобы быстро создать карту. Робот-пылесос начнет создание карты без уборки.
- После того как он вернется на автоматическую станцию для сбора мусора, карта будет создана и автоматически сохранена в памяти устройства.

Подготовительные действия перед созданием карты

- Убедитесь, что робот-пылесос полностью заряжен и находится на автоматической станции для сбора мусора.
- Откройте двери в комнаты, уберите вещи с пола, а также уберите предметы, которые могут помешать роботу-пылесосу, чтобы создать точную карту.
- Рекомендуется заблокировать места, не подходящие для робота-пылесоса, например места, где он может застрять и забуксовать.

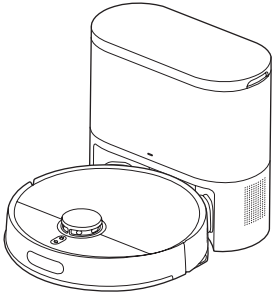
Настройки после создания карты

- Рекомендуется задать виртуальные стены или ограниченные зоны в местах с коврами с длинным ворсом или бахромой, поскольку робот-пылесос может в них запутаться и забуксовать.
- Задайте виртуальные стены или ограниченные зоны в местах с ковровым покрытием перед влажной уборкой, чтобы исключить такие участки и предотвратить намокание ковра.

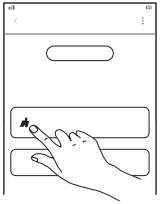
Запуск уборки пыли

Чтобы начать уборку, нажмите кнопку ⏻ на роботе-пылесосе или в приложении. После завершения уборки робот-пылесос автоматически вернется на станцию для автоматического сбора мусора для зарядки.

Способ 1. Нажмите кнопку ⏻ на роботе-пылесосе.



Способ 2. Нажмите кнопку в приложении.

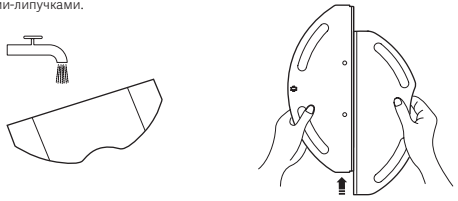


Примечания.
- Убедитесь, что робот-пылесос начинает уборку с автоматической станции для сбора мусора. Не перемещайте автоматическую станцию для сбора мусора или робот-пылесос во время уборки.
- При первом использовании робота-пылесоса рекомендуется следовать за ним и устранять на его пути препятствия, которые могут помешать его работе.
- Если робот-пылесос может застрять или поцарапать поверхность мебели в некоторых местах, вы можете установить ограниченные зоны в приложении, чтобы предотвратить проникновение робота-пылесоса в эти зоны.

Как использовать

Начало уборки пыли и влажной уборки (требуется установить губку и блок резервуара для воды)

1. Перед влажной уборкой пола смочите губку и установите ее, как показано на рисунке, с прикрепленными застежками-липучками.



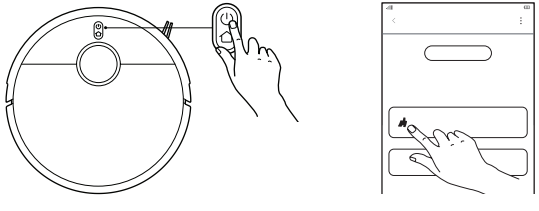
2. Откройте крышку резервуара для воды, налейте воду и закройте крышку. Установите губку и блок резервуара для воды на робот-пылесос, при этом вы должны услышать щелчок. Убедитесь, что блок надежно установлен.

   Предостережения:
   - Запрещается заливать в резервуар для воды горячую воду, а также такие жидкости, как моющие и дезинфицирующие средства, чтобы не повредить робот-пылесос.
   - Функции робота-пылесоса проверяются перед отправкой с завода, поэтому в нем могут быть остатки воды. Это нормально.



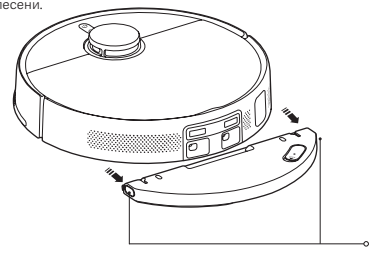
3. Чтобы начать уборку пыли и влажную уборку, нажмите кнопку ⏻ на роботе-пылесосе или в приложении.

   Внимание! Перед проведением влажной уборки установите для мест с ковровым покрытием виртуальные стены или ограниченные зоны в приложении.



4. После того как робот-пылесос завершит работу и вернется на автоматическую станцию для сбора мусора, нажмите и удерживайте две кнопки извлечения резервуара для воды, чтобы снять губку и блок резервуара для воды, а затем очистите губку.

   Примечание. Если робот-пылесос не будет использоваться продолжительное время, извлеките губку и блок резервуара для воды и опустошите его, чтобы не допустить появления неприятного запаха и плесени.



Пауза

Когда робот-пылесос работает, нажмите любую кнопку, чтобы приостановить выполнение операций. Чтобы продолжить уборку, нажмите кнопку ⏻.

Примечание. Робот-пылесос войдет в спящий режим, если будет находиться в режиме паузы или ожидания в течение 10 минут. Нажмите любую кнопку, чтобы вывести устройство из спящего режима.

Добавление воды или очистка губки

Когда робот-пылесос работает, вы можете приостановить его, чтобы добавить воды или очистить губку. Затем установите губку и блок резервуара для воды на место и нажмите кнопку ⏻, чтобы продолжить задачу по уборке.

Стыковка

Когда робот-пылесос работает, нажмите кнопку ⌂, чтобы приостановить его работу, а затем нажмите эту кнопку еще раз, чтобы отправить пылесос на док-станцию.
Когда робот-пылесос находится в режиме ожидания и не подключен к автоматической станции для сбора мусора, нажмите кнопку ⌂, чтобы отправить его на стыковку. После завершения задачи или при низком уровне заряда аккумулятора робот-пылесос автоматически вернется на автоматическую станцию для сбора мусора для зарядки.

Удаление пыли

- После завершения уборки робот-пылесос вернется на станцию для автоматического сбора мусора для зарядки. Станция для автоматического сбора мусора автоматически опустошит контейнер для мусора.
- Если функция автоматического удаления пыли отключена в приложении Xiaomi Home, станция для автоматического сбора мусора не будет опустошать контейнер.
- Автоматическая станция для сбора мусора удаляет пыль с частотой, заданной в приложении Xiaomi Home.
- Если функция автоматического сбора мусора не включена, вы можете при необходимости вручную запустить удаление пыли в приложении Xiaomi Home.

Примечание. Описание других функций приведено в приложении. Работа каждой функции зависит от приложения.

Уход и техническое обслуживание

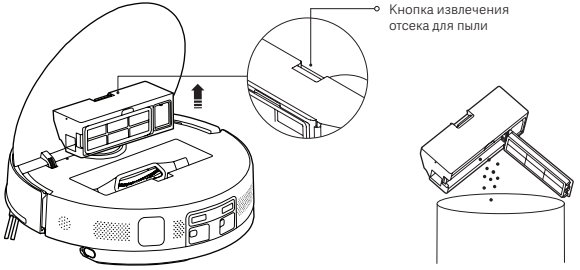
Компоненты	Частота очистки	Частота замены
Боковая щетка	Каждые 2 недели	3–6 месяцев
Щетка	Еженедельно	6–12 месяцев
Фильтр	Еженедельно	3–6 месяцев
Крышка щетки	/	3–6 месяцев (или при износе)
Губка	После каждого использования	3–6 месяцев (или при износе)
Одноразовый мешок	/	3 месяца (фильтры следует заменять своевременно)

Примечания.
- Информация о частоте замены приводится исключительно в справочных целях. В случае повреждения компонента его необходимо заменить для обеспечения качественной уборки.
- Проводите очистку и техническое обслуживание соответствующих компонентов, только когда робот-пылесос выключен.

Опустошение контейнера для пыли

1. Откройте крышку робота-пылесоса, а затем нажмите кнопку извлечения отсека для пыли и достаньте его из робота-пылесоса.
2. Откройте крышку контейнера для пыли и высыпьте содержимое.

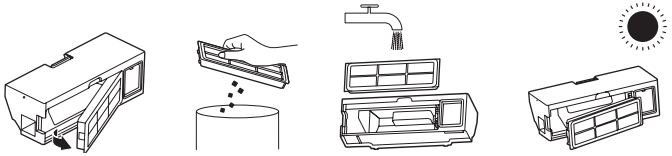
Примечание. Регулярно очищайте фильтр, чтобы он не забивался.



Очистка контейнера для пыли и фильтра

1. Сожмите зажим фильтра, чтобы открыть фильтр и снять его.
2. Осторожно постучите по краям фильтра, чтобы вытряхнуть пыль.
3. Откройте крышку контейнера для пыли, наполните его чистой водой и очистите контейнер.
4. Дождитесь, когда контейнер для пыли и фильтр полностью высохнут, а затем установите их обратно в робот-пылесос.

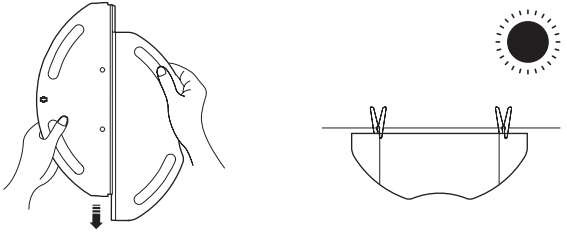
Примечания.
- Не пытайтесь чистить фильтр твердым предметом, например щеткой или пальцами.
- Промывайте контейнер для пыли и фильтр только чистой водой. Не используйте чистящее средство.
- Дождитесь, когда контейнер для пыли и фильтр полностью высохнут, и только потом используйте.



Очистка губки для влажной уборки

Снимите губку, отсоединив застежки-липучки, а затем промойте и высушите ее.

Примечания.
- Перед использованием убедитесь, что губка чистая, поскольку грязная губка может повлиять на качество влажной уборки.
- Для наилучшего качества уборки рекомендуется менять губку каждые 3–6 месяцев.

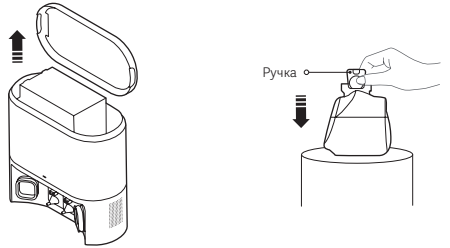


Уход и техническое обслуживание

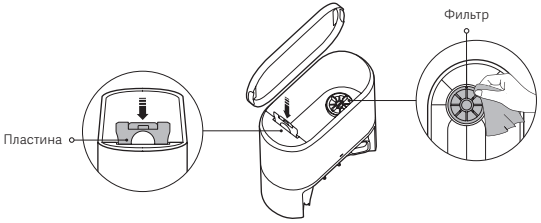
Замена одноразового мешка

1. Откройте верхнюю крышку станции для автоматического сбора мусора, потяните за ручку вверх, чтобы вынуть одноразовый мешок, после чего выбросьте его.

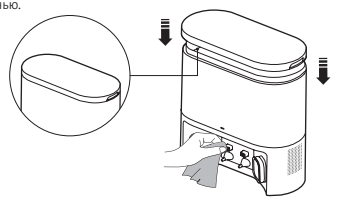
   Примечание. Если потянуть за ручку вверх, одноразовый мешок запечатывается, что предотвращает случайное разбрасывание пыли и мусора.



2. Сухой тканью очистите фильтр от грязи и пыли.
3. Установите пластину в паз, как показано на рисунке.

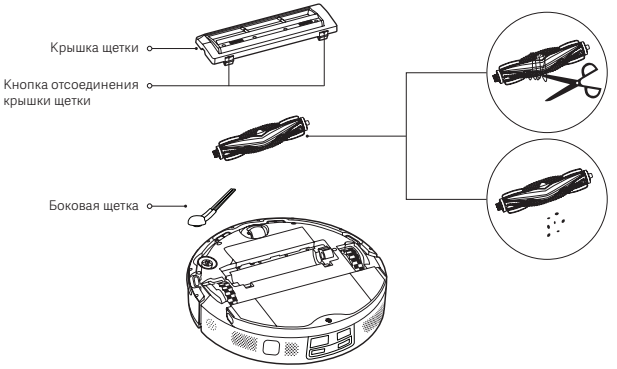


4. Установите верхнюю крышку станции для автоматического сбора мусора и убедитесь, что она полностью закрыта.
5. Очистите зарядные контакты станции для автоматического сбора мусора и выход для самоочистки сухой мягкой тканью.



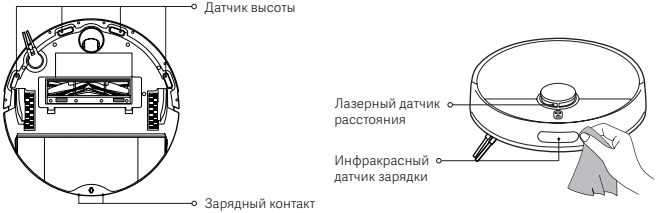
Очистка боковой щетки и щетки

1. Вытяните боковую щетку вверх.
2. Нажмите на кнопки извлечения крышки щетки, чтобы снять ее, и выньте щетку.
3. Очистите боковую щетку и щетку.
4. После чистки последовательно установите щетку, крышку щетки и боковую щетку на место.



Очистка датчиков и зарядных контактов

Очищайте все датчики и зарядные контакты мягкой тканью каждые 3 месяца.



Распространенные проблемы

Проблема	Возможная причина и решение
Робот-пылесос не может подключиться к Wi-Fi.	Убедитесь, что вводите правильный пароль к Wi-Fi.
	Робот-пылесос не поддерживает диапазон частот сети 5 ГГц, подключите его к сети 2,4 ГГц.
	Сигнал Wi-Fi слишком слабый. Убедитесь, что робот-пылесос находится в зоне с достаточно сильным сигналом Wi-Fi.
	Возникла проблема с подключением к сети Wi-Fi. Сбросьте настройки сети Wi-Fi и скачайте последнюю версию приложения Xiaomi Home, а затем повторите попытку подключения.
Робот-пылесос не включается.	Аккумулятор полностью разряжен. Полностью зарядите робот-пылесос перед использованием.
	Слишком высокая или слишком низкая температура окружающей среды. Используйте робот-пылесос при температуре окружающей среды от 0 °C до 40 °C.
Робот-пылесос не начинает уборку.	Низкий уровень заряда аккумулятора. Полностью зарядите робот-пылесос и повторите попытку.
Робот-пылесос не возобновляет уборку.	Робот-пылесос находится в режиме «Не беспокоить». Убедитесь, что робот-пылесос не находится в режиме «Не беспокоить», в котором функция возобновления уборки отключена.
	Робот-пылесос вручную возвращен на станцию для автоматического сбора мусора для зарядки. При возвращении робота-пылесоса на станцию нажатие кнопки на роботе-пылесосе или кнопки в приложении не приведет к возобновлению уборки.
Робот-пылесос не возвращается на станцию для автоматического сбора мусора.	Вокруг станции для автоматического сбора мусора слишком много препятствий. Переместите устройство в более свободное место.
	Робот-пылесос находится слишком далеко от станции для автоматического сбора мусора. Переместите его поближе к станции для автоматического сбора мусора и повторите попытку.
	Это может произойти, если станция для автоматического сбора мусора размещена на ковре. Используйте станцию для автоматического сбора мусора на полу.
Робот-пылесос не заряжается.	Убедитесь, что вокруг станции для автоматического сбора мусора достаточно места.
	Убедитесь, что зарядные контакты станции для автоматического сбора мусора не загрязнены и не содержат посторонних предметов.
	Возможно, оба конца кабеля питания вставлены не до конца.
Робот-пылесос ведет себя неправильно.	Выключите робот-пылесос и включите его снова.
Робот-пылесос не выполняет уборку по расписанию.	Робот-пылесос не может выполнить запланированную уборку, если он не подключен к сети. Убедитесь, что робот-пылесос подключен к сети.
	Убедитесь, что робот-пылесос не находится в режиме «Не беспокоить». Режим «Не беспокоить» не позволит роботу-пылесосу выполнять уборку по расписанию.
Робот-пылесос постоянно отключается от сети.	Убедитесь, что робот-пылесос подключен к сети и постоянно находится в зоне покрытия Wi-Fi.
Робот-пылесос издает странные звуки во время уборки.	Выключите робот-пылесос и проверьте, не запутались ли в щетке, боковой щетке или приводном колесе посторонние предметы. Если это так, удалите посторонние предметы.
Робот-пылесос плохо убирает или оставляет после себя грязь.	Контейнер для пыли заполнен. Очистите его и повторите попытку.
	Фильтр забит пылью. Очистите его и повторите попытку.
	В щетке застрял посторонний предмет. Очистите ее и повторите попытку.
Удаление пыли не начинается, когда робот-пылесос возвращается на станцию для автоматического сбора мусора.	Убедитесь, что оба конца кабеля питания надежно вставлены, а адаптер питания работает нормально.
	Станция для автоматического сбора мусора не начинает автоматическое удаление пыли в режиме «Не беспокоить».
	Отключение автоматического удаления пыли или изменение ее частоты в приложении Xiaomi Home влияет на эту функцию.
	Проверьте, установлен ли одноразовый мешок.
Удаление пыли занимает больше времени, чем обычно.	Когда станция для автоматического сбора мусора обнаруживает, что выход для самоочистки или воздуховод заблокированы, время удаления пыли может увеличиться. Своевременно очищайте выход для самоочистки/воздуховод.
	После того как станция для автоматического сбора мусора использовалась в течение некоторого времени, процесс удаления пыли может стать немного длиннее для эффективной работы функции. Это нормально.

Устранение неполадок

В случае нарушения функционирования робот-пылесос может подать голосовое уведомление. Для быстрого решения проблемы изучите информацию ниже.

Голосовая подсказка	Решение
Резервуар для воды не установлен. Установите его и повторите попытку.	Проверьте и установите его правильно.
Установите контейнер для пыли.	Проверьте и установите его правильно.
Робот-пылесос наклонен. Переместите его в другое место и запустите.	Переместите робот-пылесос на ровную поверхность и перезапустите.
Переместите робот-пылесос обратно на станцию.	Верните робот-пылесос на станцию для автоматического сбора мусора для зарядки.
На маршруте уборки есть преграда. Устраните препятствия.	Уберите все возможные препятствия вокруг робота-пылесоса и перезапустите.
Ошибка лазерного датчика. Проверьте и очистите его.	Удалите все препятствия и посторонние предметы, а затем перезапустите робот-пылесос.
Робот-пылесос находится на весу. Переместите его в другое место и запустите.	Измените положение робота-пылесоса и перезапустите его. Протрите датчики высоты.
Ошибка бампера. Проверьте, отскакивает ли бампер надлежащим образом.	Уберите посторонние предметы. Если посторонние предметы не найдены, измените положение робота-пылесоса и перезапустите его.

Технические характеристики

Робот-пылесос Xiaomi Robot Vacuum H40

Название	Робот-пылесос	Модель	OV51
Номинальное напряжение	14,4 В ⎓	Номинальная мощность	70 Вт
Напряжение зарядки	20 В ⎓	Размеры изделия	Ф340 × 97 мм
Емкость аккумулятора	5200 мАч (номинальная емкость) 4800 мАч (реальная емкость)	Вес нетто	7,02 кг
Рабочий диапазон частот	2400–2483,5 МГц	Максимальная выходная мощность	< 20 дБм
Беспроводное подключение	Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2,4 ГГц, Bluetooth 4.2		
Энергопотребление	Режим ожидания в сети: ≤ 2,0 Вт	Время для ввода условия	Режим ожидания в сети: ≤ 20 мин

Станция для автоматического сбора мусора

Название	Станция для автоматического сбора мусора	Размеры изделия	340 × 160 × 326 мм
Модель	OV51JCZ	Номинальный вход	220–240 В при 50/60 Гц
Номинальная мощность	650 Вт (удаление пыли) 24 Вт (зарядка)	Номинальная выходная мощность	20 В ⎓ 1,2 А
Энергопотребление	Режим ожидания: ≤ 0,5 Вт	Время для ввода условия	Режим ожидания: ≤ 20 мин

Примечание. При обычных условиях использования между антенной этого оборудования и телом пользователя должно сохраняться расстояние не менее 20 см.